

AVIS AU PUBLIC

L'Administration communale de Betzdorf
Die Gemeindeverwaltung von Betzdorf

vous informe des dates des chasses en battue:
teilt hiermit die Daten der Drückjagden mit:

<u>Lot de chasse</u>	<u>Localité</u>	<u>Date</u>
413	Mensdorf	04/11/2017
415	Mensdorf	04/11/2017
501	Roodt/Syre	06/11/2017
411	Berg	11/11/2017
402	Betzdorf	11/11/2017
404	Olingen	15/11/2017
416	Mensdorf	15/11/2017
404	Olingen	15/11/2017
403	Olingen	18/11/2017
401	Berg	24/11/2017
501	Roodt/Syre	02/12/2017
413	Mensdorf	09/12/2017
415	Mensdorf	09/12/2017
402	Betzdorf	10/12/2017

Extrait du **règlement grand-ducal déterminant les mesures de sécurité à respecter par les chasseurs et les tiers du 13 mars 2015** : Le jour de la battue, [...] l'accès à la forêt se fait aux risques et périls propres du public. Il est interdit de perturber de manière délibérée le bon déroulement de la chasse en battue de quelque manière que ce soit.

Les limites des lots de chasse et les dates des battues peuvent être consultées sur geoportail.lu. Les battues de 12 chasseurs ou moins ainsi que celles destinées aux sangliers et organisées dans un délai inférieur à 15 jours peuvent avoir lieu sans cette publication.

→ -----
----- ←

Auszüge aus der Verordnung vom 13 März 2015:

Am Tag der Drückjagd ist der Zugang zum Wald auf eigene Gefahr. Es ist verboten den Ablauf der Jagd absichtlich zu stören.

Die Grenzen der Jagdlose sowie die Daten der Drückjagden können auf geoportail.lu eingesehen werden.

Jagden von bis zu 12 Schützen sowie solche auf Schwarzwild die weniger als 15 Tage im Voraus organisiert werden, können ohne diese Publikation stattfinden.